

TÖRVÉNYSZÉK

A Törvényszék 2013. október 16-i ítélete — Olaszország kontra Bizottság

(T-248/10. sz. ügy) ⁽¹⁾

(„A nyelvhasználatra vonatkozó szabályok — Tanácsosok felvételére szolgáló nyílt versenyvizsga vizsgakiírása — A második nyelv három nyelv közül történő kiválasztása — 1. rendelet — A személyzeti szabályzat 1d. cikkének (1) bekezdése, 27. cikkének első bekezdése és 28. cikkének f) pontja — A személyzeti szabályzat III. melléklete 1. cikke (1) bekezdésének f) pontja — Indokolási kötelezettség — A hátrányos megkülönböztetés tilalmának elve”)

(2013/C 352/19)

Az eljárás nyelve: olasz

Felek

Felperes: Olasz Köztársaság (képviselők: G. Palmieri meghatalmazott, segítője P. Gentili, avvocato dello Stato)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: kezdetben J. Currall, J. Baquero Cruz és B. Eggers, később J. Currall és G. Gattinara meghatalmazottak)

Az ügy tárgya

Az európai közigazgatás, a jog, a gazdaság, az ellenőrzés, valamint az információs és kommunikációs technológiák (IKT) területén alkalmazásra kerülő tanácsosok (AD 5) felvétele céljából tartaléklista létrehozására irányuló EPSO/AD/177/10 nyílt versenyvizsga vizsgakiírásának (HL 2010. C 64A., 1. o.) megsemmisítése iránti kérelem.

Az ítélet rendelkező része

1. A Törvényszék megsemmisíti az európai közigazgatás, a jog, a gazdaság, az ellenőrzés, valamint az információs és kommunikációs technológiák (IKT) területén alkalmazásra kerülő tanácsosok (AD 5) felvétele céljából tartaléklista létrehozására irányuló EPSO/AD/177/10 nyílt versenyvizsga vizsgakiírását.
2. A Törvényszék kötelezi az Európai Bizottságot, hogy a maga költségein felül viselje az Olasz Köztársaság részéről felmerült költségeket.

⁽¹⁾ HL C 209., 2010.7.31.

A Törvényszék 2013. október 16-i ítélete — Vivendi kontra Bizottság

(T-432/10. sz. ügy) ⁽¹⁾

(„Verseny — Erőfölénnyel való visszaélés — A nagysebességű internet hozzáférés és a telefon-előfizetések francia piaca — Panaszt elutasító határozat — Közösségi érdek hiánya — Az állítólagos jogsértés jelentősége a belső piac működése szempontjából — Az állítólagos jogsértés fennállása megállapításának valószínűsége”)

(2013/C 352/20)

Az eljárás nyelve: francia

Felek

Felperes: Vivendi (Párizs, Franciaország) (képviselők: kezdetben M. Struys, O. Fréget és J.-Y. Ollier, később M. Struys, O. Fréget és L. Eskenazi ügyvédek)

Alperes: az Európai Bizottság (képviselők: B. Mongin és N. von Lingen, meghatalmazottak)

Az alperest támogató beavatkozó: az Orange, korábban France Télécom (Párizs, Franciaország) (képviselő: S. Hautbourg ügyvéd)

Az ügy tárgya

A 2010. július 2-i C(2010) 4730 bizottsági határozat megsemmisítése iránti kérelem, amelyben a Bizottság elutasította a felperes azon panaszát, amely szerint a France Télécom a nagysebességű internet hozzáférés és a telefon-előfizetések francia piacán állítólag visszaélt az erőfölényével (COMP/C 1/39.653 — Vivendi & Iliad/France Télécom ügy).

Az ítélet rendelkező része

1. A Törvényszék a keresetet elutasítja.
2. A Törvényszék a Vivendit kötelezi a saját költségeinek, és az Európai Bizottság részéről felmerült költségeknél a viselésére.
3. A Törvényszék az Orange-ot kötelezi saját költségeinek viselésére.

⁽¹⁾ HL C 317., 2010.11.20.